

Les liaisons extraordinaires des journaux télévisés

Quand on observe d'autres contextes de production orale, comme le français des présentateurs de journaux télévisés, on constate rapidement que les liaisons y sont beaucoup plus nombreuses et qu'on y trouve une assez grande quantité de ces liaisons vraiment extraordinaires, comme les deux cas «hyper chic» trouvés dans le corpus, soit:

- après pronom, préposition ou adverbe polysyllabique:

beaucoup _ appartiennent à des mouvances ultra-radicales (JT 29/04/16)

des scènes qui se répètent depuis _ une semaine (JT 29/04/16)

une réunion publique particulièrement _ houleuse (JT 03/09/16)

FH s'entretient longuement _ au téléphone avec BO (JT 07/04/17)

- après une conjonction:

des soldats russes mais _ également syriens et irakiens (JT 05/05/16)

soit _ une baisse des revenus (JT 05/05/16)

Mais on trouve dans le français des médias un grand nombre d'autres cas de liaisons extraordinaires, notamment:

- après un verbe conjugué non auxiliaire ou modal:

on les voit _ ici (JT 29/04/16)

les casseurs appartiennent _ à des groupes bien _ organisés (JT 29/04/16)

quand FH ou MV prennent _ un avion (JT 29/04/16)

hier MV voyageait _ entre Osaka au Japon et... (JT 29/04/16)

il promet _ une guerre économique contre la Chine (JT 03/05/16)

alors qu'il prenait _ un bain (JT 03/05/16)

les pays paieraient _ une amende de 250000 euros (JT 04/05/16)

la polémique prend _ un tour politique (JT 04/05/16)

elle veut _ instaurer une amende (JT 04/05/16)

un sujet qui fait _ à nouveau polémique (JT 04/05/16)

il faut _ aller encore plus loin (JT 04/05/16)

les policiers alertent _ aussi sur leur état d'épuisement (JT 04/05/16)

les syndicats appellent _ à la grève générale demain (JT 05/05/16)

les nouveaux propriétaires veulent _ avant tout assurer... (JT 05/05/16)

les Chinois cherchent _ ici des terres bien irriguées (JT 05/05/16)

- après un infinitif ou un participe présent:

il vient de signer _ un accord (JT 29/04/16)

un acte révoltant visant _ une fois de plus un hôpital civil (JT 29/04/16)

tous les migrants arrivant _ en Grèce (JT 03/05/16)

en formant _ une chaîne (JT 04/05/16)

acheter _ un appartement dans une grande ville n'a jamais coûté aussi cher

- à l'encontre des règles usuelles à l'intérieur du groupe nominal (après le substantif pluriel):

l'apprentissage des langues _ étrangères (JT 29/04/16)

trois cents policiers _ et gendarmes ont _ été blessés (JT 04/05/16)
les conduites _ endommagées libèrent le plomb

- à l'encontre de la règle de l'interdiction de la liaison derrière le substantif singulier:
c'est le constat _ accablant de la Cour des Comptes (JT 28/07/17)

Il faut ajouter à ces exemples les cas particuliers de liaison bien connus:

- la liaison sans enchaînement des politiciens, décrite par Pierre Encrevé en 1988. Il s'agit d'une réalisation particulière de la liaison, où la consonne de liaison n'est pas prononcée comme l'attaque de la syllabe suivante mais comme la coda de la précédente:
elle doit _ . être encadrée (Valls - JT 29/04/16)

- les velours déjà mentionnés
jamais les policiers n'avaient -z- été pris pour cible comme ils l'ont _ été ces dernières semaines (JT 04/05/16)
les porte -z- avions _ américains
si tu ne viens pas _ à Lagardère c'est Lagardère qui ira -t- à toi

Tous ces exemples sont symptomatiques d'une relativement nouvelle tendance dans le français des médias, celle du style lié, «à l'américaine», qui met au premier plan la performance oratoire. Ce style lié et sans à-coups est finalement très éloigné du français oral quotidien (aussi bien pour ce qui concerne la gestion des liaisons que pour les schémas intonatifs), au point qu'on peut se demander si le français des médias est un choix judicieux de ressources pédagogiques pour une classe consacrée à l'oral:

Mais _ Emmanuel Macron veut _ aussi signer _ un accord (JT 25/04/17 + 29/04/16)